

## News Release - Spanish For Immediate Release

### Nuevas prácticas óptimas para la industria móvil y en línea aclaran tácticas de seguridad gubernamentales y empresariales

BALTIMORE, MD--(Marketwire - October 25, 2012) - Un informe de cooperación internacional publicado hoy describe prácticas óptimas para la industria móvil y en línea orientadas a reducir el malware (software malicioso), phishing (pesca de datos), spyware (software espía), bots y otras amenazas en internet y ofrece una revisión exhaustiva de las amenazas actuales y emergentes. Las "prácticas óptimas para hacer frente a las amenazas en línea y móviles" es una evaluación exhaustiva de la seguridad en internet tal como es en la actualidad y explica en un lenguaje no técnico los pasos proactivos que pueden ayudar a mitigar los riesgos, de acuerdo con los dos principales colaboradores, el Messaging, Malware and Mobile Anti-Abuse Working Group (M<sup>3</sup>AAWG - Grupo de Trabajo Anti-Abuso de Mensajes, Malware y Móvil) y el London Action Plan (LAP, Plan de Acción de Londres).

El informe es también uno de los primeros esfuerzos mundiales para alentar a los gobiernos a que implementen prácticas óptimas, que con mayor frecuencia se asocian al sector empresarial. Se concentra en cuatro áreas principales de preocupación: malware y botnets, ingeniería social y phishing, exploits de IP y DNS, y amenazas móviles. Para alentar la participación gubernamental, se le ha presentado a la OCDE (Organización para la Cooperación y Desarrollo Económico) conformada por 34 países, para su revisión.

El informe de las "prácticas óptimas para hacer frente a las amenazas móviles y en línea" explica las tácticas que han demostrado ser efectivas durante la última década para reducir los riesgos en línea y luego añade recomendaciones proactivas para vulnerabilidades emergentes, como spams para texto en dispositivos móviles y abuso en la Web. Este informe exhaustivo está disponible en los sitios web de varias organizaciones, incluyendo [http://www.maawg.org/sites/maawg/files/news/Prácticas\\_óptimas\\_de\\_M3AAWG\\_y\\_LAP\\_para\\_hacer\\_frente\\_a\\_amenazas\\_en\\_línea\\_y\\_móviles.pdf](http://www.maawg.org/sites/maawg/files/news/Prácticas_óptimas_de_M3AAWG_y_LAP_para_hacer_frente_a_amenazas_en_línea_y_móviles.pdf), [http://www.londonactionplan.com/files/reports/Prácticas\\_óptimas\\_para\\_hacer\\_frente\\_a\\_amenazas\\_en\\_línea\\_y\\_móviles\\_\(Oct\\_2012\).pdf](http://www.londonactionplan.com/files/reports/Prácticas_óptimas_para_hacer_frente_a_amenazas_en_línea_y_móviles_(Oct_2012).pdf) y [http://www.cauce.org/2012/10/informe\\_de\\_prácticas\\_óptimas.html](http://www.cauce.org/2012/10/informe_de_prácticas_óptimas.html).

"Como un esfuerzo cooperativo a nivel mundial, el informe reunió por primera vez a un grupo de expertos que describieron tácticas computacionales seguras en un lenguaje accesible y sencillo para usuarios finales, empresas pequeñas y grandes, y gobiernos. Este es también uno de los primeros esfuerzos para actualizar las recomendaciones de la industria al reconocer que los organismos públicos son importantes empresas en línea, y así como las empresas deben implementar prácticas óptimas, los gobiernos también deben hacerlo.

La comunidad internacional actuó en forma conjunta para generar el informe en una alianza público-privada liderada por Andre Leduc, gerente del cuerpo coordinador anti-spam a nivel nacional en el Departamento de Industria de Canadá. Expertos de la industria de M<sup>3</sup>AAWG, LAP y otras organizaciones, como CAUCE (Coalición en contra de los correos electrónicos comerciales no solicitados), también contribuyeron.

Las amenazas en línea están evolucionando a medida que internet y las tecnologías móviles desempeñan un rol más vital en muchos modelos de negocio, lo que atrae a criminales cibernéticos que buscan atacar a usuarios en plataformas populares como computadoras portátiles, tablets, smartphones y otros dispositivos portátiles. A medida que crece la economía asociada con internet, la implementación de las prácticas óptimas detalladas en el informe ayudará a reducir actividades ilegales como la distribución de spam, phishing y malware, la implementación de botnets, el redireccionamiento de tráfico en internet a sitios web maliciosos y ataques de denegación de servicios.

### **Acerca del Grupo de Trabajo Anti-Abuso de Mensajes, Malware y Móvil (M<sup>3</sup>AAWG)**

El Grupo de Trabajo Anti-Abuso de Mensajes, Malware y Móvil (M<sup>3</sup>AAWG) es donde se une la industria para trabajar contra los bots, malware, spam, virus, ataques de rechazo de servicios y otras formas de explotación en línea. M<sup>3</sup>AAWG ([www.M3AAWG.org](http://www.M3AAWG.org)) representa más de mil millones de casillas de mensajes de algunos de los principales operadores de redes en el mundo. Aprovecha el alcance y experiencia de sus socios globales para abordar el abuso en las redes existentes y nuevos servicios emergentes a través de tecnología, colaboración y políticas públicas. También trabaja para educar a los formuladores de políticas globales sobre los asuntos técnicos y operacionales relacionados con el abuso y mensajes en línea. M<sup>3</sup>AAWG con sede en San Francisco, California, es un foro abierto impulsado por las necesidades del mercado y respaldado por los principales operadores de redes y proveedores de mensajes.

### **Acerca del Plan de Acción de Londres (LAP)**

El LAP es una organización conformada por 45 miembros de las agencias encargadas de velar por el cumplimiento de la ley y participantes de la industria concentrados en luchar contra el spam y otras amenazas en línea. El LAP lleva a cabo teleconferencias con regularidad y una reunión de carácter anual. Su reunión más reciente, celebrada en Londres, Inglaterra, en octubre de 2012, incluyó participantes de Europa, Asia, y Norteamérica.

**Directorio de M<sup>3</sup>AAWG:** AT&T (NYSE: [T](#)); Cloudmark, Inc.; Comcast (NASDAQ: [CMCSA](#)); Constant Contact (NASDAQ: [CTCT](#)); Cox Communications; Damballa, Inc.; Eloqua; Facebook; France Telecom (NYSE y Euronext: FTE); La Caixa; Message Bus; PayPal; Return Path; Time Warner Cable; Verizon Communications; y Yahoo! Inc.

**Socios plenos de M<sup>3</sup>AAWG:** 1&1 Internet AG; Adaptive Mobile Security LTD; Adobe Systems Inc.; AOL; BAE Systems Detica; Cisco Systems, Inc.; Dynamic Network Services Inc.; Email Sender and Provider Coalition; Experian CheetaMail; Genius; iContact; Internet Initiative Japan (IJ NASDAQ: IJJI); McAfee Inc.; Message Systems; Mimecast; Nominum, Inc., Proofpoint; Scality; Spamhaus; Sprint; Symantec; Trend Micro, Inc.; y Twitter. La lista completa de los socios está disponible en <http://www.m3aawg.org/about/roster>.

---